



**Il Fränzli Domenic
Janett lascha dudir
sia proposta per
l'accumpagnamaint
d'ün toc**



**Men Steiner muos-
sa als partecipants
la chanzun da la
storta da Crusch.**

Lavuratori Fränzlis cun tants partecipants sco mai

Lavuratoris da musica e chant dal festival Xong

DA FLURIN ANDRY / ANR

■ **Eir per l'ultima edizion dal festival spordscha il XONG lavuratoris da musica e chant. Da quel dals Fränzlis a Tschlin piglian part 37 persunas ill'età da desch fin settanta ons.** Our da la sala polivalenta da Tschlin as doda vuschs e suns dad instrumaints: Las 37 partecipantas e partecipants dal lavuratori dals Fränzlis sun pronts per cumanzar. Il lavuratori vain manà dals Fränzlis *Domenic e Curdin Janett* e da sia figlia *Madlaina Janett* sco eir da *Men Steiner*. Per cumanzar muossa el als preschaints la chanzun 'A Crusch rivà pro l'ustaria'. Lura surpiglia Domenic Janett la direcziun, cun sia clarinetta suna'l la melodia d'un dals tocs da musica populara cha'ls partecipants imprendan quist'eivna e proponua lura differentas variantas per accompagnar. «Pro nos lavuratori nu faina be musica», infuormescha Men Steiner, «in chantond chanzuns rumantschas preschaintaina eir la lingua e cultura rumantscha...»

Musica populara chi's müda

Duos terzs dals 37 partecipants dal lavuratori d'ingon derivan da la Svizra bassa, duos vegnan da Vienna ed ün da München, ils oters sun indigens. La gronda part dels partecipants d'utrè cugnuschi.



Al lavoratori della Fränzlis a Tschlin, as partecipazioni musiciste da minch'èta

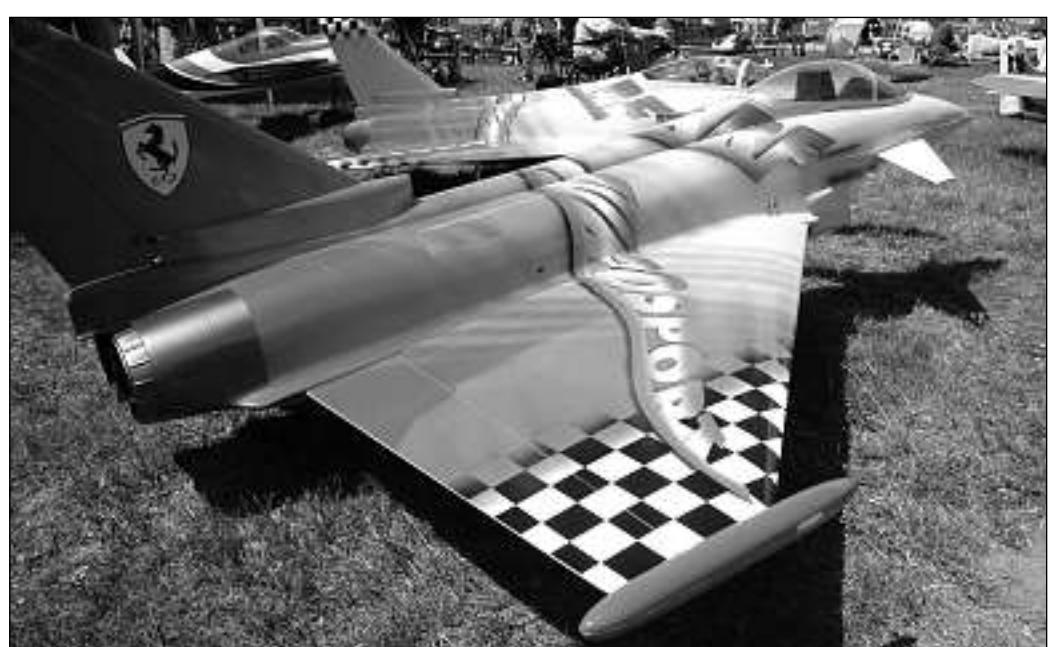
tan.» La saira dan ils partecipants pitschens concerts mincha jada sün ün' otra plazza da Tschlin. Fin la fin da l'eivna varan ils partecipants ün repertori da 10 tocs, per part tradizionals, per part nouvas cumposiziuns dals Fränzlis. Causa mancanza da finanzas sarà il XONG 2010 l'ultim dals festivals dals trais païais. Quai nu voul però dir cha quist saja eir l'ultim lavuratori culs Fränzlis: «Il grond interess per nossa sporta ans motivescha d'examinar schi nu dess la pulsibiltà d'organisar eir prossem on darcheu quist lavulatori», manzuna Men Steiner.

Concert final i'l chastè da Danuder

Parallelmaing al laveratori a Tschlin culs Fränzlis per instrumaints da flà e da cordas vegnan realisats quist'eivna a Damal amo duos laveratoris musicals: Il prüm per instrumaints da tola culla fuormaziun Mnozil Brass e tschel per instrumaints cun cordas e d'oters generes cullas fuormaziuns Aufstrich, ils Tanzgeigers e giasts. In venderdi, ils 30 lügl, a las 16.00 invidan ils partecipants da tuot ils laveratoris musicals i'l chastè da Danuder per las rapreschanta-ziuns finalas. Ils audituors pudaran du dir il repertori cha'sl musicists han exercitá insembele dürant l'eivna dal XONG 2010.

Show dad aviuns da model a Samedan

■ (anr) Quist an as chattan darcho ils megliders pilots dad aviuns da model sùlla piazza aviatrica a Samedan. Els preschaintan models dad aviuns da militer, elicopters, aviuns da vela ed oter pü. Al di da la festa naziunela fede-
rela ho lö la 21evla show dad aviuns da model. Quel di muossan ils pilots al pu-
blic quaunt sentimaint cha que voul per
diriger models chi rivan da syuler fin a



**Da quists ed dad
oters models
d'aviuns svularon
als 1. avuost a
S. L.**

Flütsch. Impü demonstrescha la Helibernina eir quist an ün ballet cun sieus elicopters. Cun excepcziun da las 12.00 fin las 13.00 es la pista serreda pel trafic aviatic reguler tuot il di. Il program vain acumpagno dad ün moderatur. Pel damanger saregia pissero. La show ho lö als 1. avuost da las 10.30 a las 12.00 e da las 13.00 a las 17.00 sulla plazza aviatica a Samedan. L'entredégia es libra.

Dis da sport cun chavals a Samedan

■ (anr) Quist an haun lö ils prüms dis da sport cun chavals ill'Engiadina. Düräunt la sted do que üna spüerta vasta taunt per indigens scu eir per giasts fascinos per chavals. Ils organisatuors dals Dis da sport cun chavals a Samedan haun per böt da muosser al public interesso üna paletta da differents sports cha's po fer cun chavals. Traunter oter gnaron preschantedas shows da chavalger, cuorsas cun chars, però eir differentas variantas da polo u horseball. In mardi cumainza il program cun cuorsas da chars, staffettas per issaunts cun ponies e da voltischer, que chi voul dir fer exercizis acrobatics sulla rain del chavagl in maximeint

In marculdi ho lö üna concurrenza da saglir sur obstaculs, polo e horseball, üna cumbinaziun da ballamaun e da basket cun chavals. Il di vain accumpagno da la band da rock ChueLee. Per il damanger pissera *Reto Mathis* cun sia equipa dal Corviglia. Els cuschinan sper il Center d'equitaziun in vicinanza da la plazza aviatica. Il di zieva demontreschan chavals dad och differentas razzas quaunt fermes ed elegants.

ün matsch sün Segways traunter profis da polo e quels da Segways. Ün'atra atracziun saregia l'offroad kjöring, üna cumbinaziun da sport da chavals ed inline skating, que chi faro gnir la pel gillina als visitaduors. Per der ün impreachiun a laics cu cha polo funcziuna vain installo ün simulatur uschè cha minchün ho per ün mumaint il sentimaint dad esser ün profi.

Promouver sport cun chavals
in Engiadina ed in Svizra

La St. Moritz Polo AG ho scu ch'ella comunichescha l'intenziun da render l'Engiadina cuntschainta scu regiun attractiva per persunas paschiunedas per l'equitaziun.

Per fer dvanter pü populer il sport cun chavals organisescha la firma l'occurrenza surmanzuneda ill'eivna traunter ils duos Concours Hippiques a San Murezzan ed a Zuoz. A lungia vista planiseschan ils organisatuors cuors da polo per glieud giuvna. Ils Dis da sport cun chavals haun lö dals 3 avuost a las 10.30, fin als 5 avuost a las 15.30 sulla plazza aviatica da Same-